DC Board of Elections Townhall

ኤፕሪል 30፣ 2024

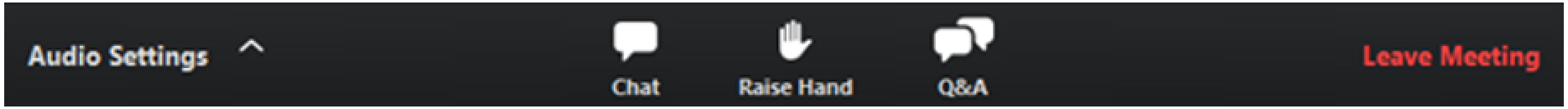
የ2022 LOCAL RESIDENT VOTING RIGHTS AMENDMENT ACT

አጠቃላይ ዕይታ

- መግቢያ
- የ2022 Local Resident Voting Rights Amendment Act
- ዜጋ ያልሆነ የዲሲ ነዋሪ የመራጭ ምዝገባ
- ዜጋ ላልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች የድምጽ መስጠት መብቶች እና ኃላፊነቶች
- የቋንቋ ተደራሽነት
- የቀዳማዊ ምርጫ ቁልፍ መረጃዎች
- ጥያቄ እና መልሶች

የከተማ አዳራሽ የቤት አያያዝ

በመዝጊያው ላይ ጥያቄና መልስ ይኖራል፣ ነገር ግን በስብሰባ መቆጣጠሪያው ፓነል ላይ “ጥያቄና መልስ” ወይም የጭውውት ባህሪን በማንኛውም ጊዜ በመጠቀም ጥያቄ ለማስገባት ነጻነት ይሰማዎት።



የጥያቄና መልስ አተገባበርን በመጠቀም ጥያቄ ለመጠየቅ፡-

- የጥያቄና መልስ ሳጥን ውስጥ ጥያቄዎን ይጻፉ። ላክ የሚለው ላይ ጠቅ ያድርጉ።
  - ማስታወሻ፡- ጥያቄ ሲጠይቁ ስምዎ በጥያቄና መልስ ውስጥ እንዳይያያዝ ከፈለጉ፣ “ስም-አልባ አርገህ ላክ” የሚለው ላይ ምልክት ያድርጉ።

በቀጥታ ለአዘጋጁ መልእክት መላክ ካስፈለገዎ፣ እባክዎ በቁጥጥር ሳጥን ውስጥ ያለውን የ“ጭውውት” ተግባር ይጠቀሙ።

የከተማ አዳራሽ የቤት አያያዝ

በጥያቄና መልስ ወቅት ጥያቄ ለመጠየቅ፡-

- “እጅዎን ያውጡ” እና እድል እስኪሰጥዎት ይጠብቁ።
- ድምጹ ከጠፋበት እንዲያበሩ ይጠየቃሉ እና ጥያቄ መጠየቅ ይችላሉ።
- ለሁሉም ጥያቄዎች ጊዜ ላይኖረን ይችላል። ክትትል ከፈለጉ፣ communications@dcboe.org ላይ ኢሜይል ያድርጉ ወይም ወደ (202) 727-2525 ይደውሉ።

አስፈላጊ ማስታወሻዎች፡-

- የዲሲ የምርጫ ቦርድ ራሱን የቻለ፣ የየትኛውም ወገንተኛ ያልሆነ ወኪል ሲሆን አስተያየቶችን ማቅረብ ወይም በተፈጥሮ ወገንተኛ የሆኑ ጥያቄዎችን መመለስ አይችልም።
- እባክዎ በአዳራሹ ውስጥ በሚኖረው ጊዜ በመከባበር ይንቀሳቀሱ።
- ለመናገር እባክዎ ተራዎን ይጠብቁ። የምንችለውን ያህል ጥያቄ እናዳርሳለን።

BOARD OF ELECTIONS DISTRICT OF COLUMBIA

READY SET VOTE!

አጠቃላይ ዕይታ፡- የ2022 Local Resident Voting Rights Amendment Act ህግ ማውጣት ሂደት

- የህግ መውጣቱ ጠቅላላ እይታ እና ታሪክ
- ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች ለየትኞቹን ቢሮዎች ድምጽ መስጠት ይችላሉ?
- ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች ለየትኞቹን ቢሮዎች ድምጽ መስጠት አይችሉም?

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፡- የመራጭ ምዝገባ

ለመምረጥ ለመመዝገብ ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች ግዴታ፡-

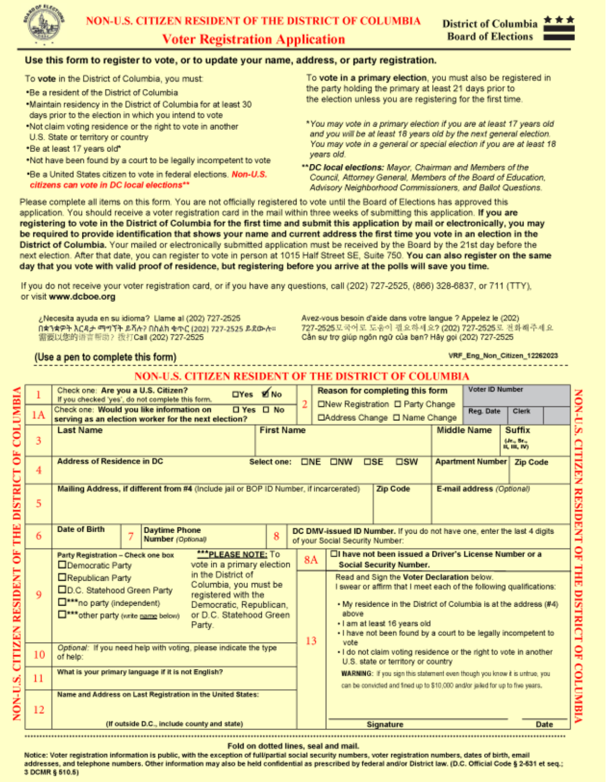
- ድምጽ ሊሰጡበት ካሰቡበት ምርጫ በፊት ቢያንስ ለ30 ቀናት በኮሎምቢያ ዲስትሪክት ውስጥ የመኖሪያ ፍቃድ መያዝ።
- ድምፅ በመኖሪያ ግዛትዎ ካልሰጡ ወይም በሌላ የዩናይትድ ስቴትስ ክልል ወይም ግዛት ውስጥ የመምረጥ መብትዎን ካልተጠቀሙ።
- ቢያንስ 17 አመት ከሆኑ።*
- በህጋዊ መንገድ ድምጽ ለመስጠት እንደማይችሉ በፍርድ ቤት ካልተወሰነበዎት።

**በቀደማዊ ምርጫ ላይ ድምፅ መስጠት የሚችሉት እድሜዎ ቢያንስ 17 ዓመት ከሆነ እና በሚቀጥለው ጠቅላላ ምርጫ ላይ እድሜዎ ቢያንስ 18 ዓመት ከሆነ ነው።*

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፦ የመራጭ ምዝገባ

ድምጽ ለመስጠት እንዴት መመዝገብ እችላለሁ?

- በDCBOE፣ በመራጭ ምዝገባ ክንውን ላይ ወይም በድምጽ መስጫ ማዕከል **በአካል በመገኘት**
- **በኦንላየን** ላይ በ www.dcboe.org/registertovote ላይ
- **በፖስታ፣ በኢሜይል ወይም በፋክስ**
  - የመራጭ ምዝገባ ቅጽን ከ www.dcboe.org ላይ ያውርዱ
    - የተጠሞላውን ቅጽ ወደ DCabsentee@dcboe.org ይላኩ
    - የተጠናቀቀውን ቅጽ ወደ (202) 347-2648 ፋክስ ያድርጉ
    - በፖስታ ይላኩ ወይም የተሞላውን ቅጽ ወደ DCBOE at 1015 Half Street, SE, Suite 750, Washington, DC 20003 ይመልሱ
  - **ጥያቄዎች አሉ? 202-727-2525 ላይ ይደውሉ ወይም www.dcboe.org**



NON-U.S. CITIZEN RESIDENT OF THE DISTRICT OF COLUMBIA
Voter Registration Application
District of Columbia Board of Elections

Use this form to register to vote, or to update your name, address, or party registration.

To **vote** in the District of Columbia, you must:
- Be a resident of the District of Columbia
- Maintain residency in the District of Columbia for at least 30 days prior to the election in which you intend to vote
- Not claim voting residence or the right to vote in another U.S. State or territory or country
- Be at least 17 years old*
- Not have been found by a court to be legally incompetent to vote
- Be a United States citizen to vote in federal elections. ***Non-U.S. citizens can vote in DC local elections****

To **vote in a primary election**, you must also be registered in the party holding the primary at least 21 days prior to the election unless you are registering for the first time.

*You may vote in a primary election if you are at least 17 years old and you will be at least 18 years old by the next general election. You may vote in a general or special election if you are at least 18 years old.

****DC local elections:** Mayor, Chairman and Members of the Council, Attorney General, Members of the Board of Education, Advisory Neighborhood Commissioners, and Ballot Questions.*

Please complete all items on this form. You are not officially registered to vote until the Board of Elections has approved this application. You should receive a voter registration card in the mail within three weeks of submitting this application. **If you are registering to vote in the District of Columbia for the first time and submit this application by mail or electronically, you may be required to provide identification that shows your name and current address the first time you vote in an election in the District of Columbia.** Your mailed or electronically submitted application must be received by the Board by the 21st day before the next election. After that date, you can register to vote in person at 1015 Half Street SE, Suite 750. **You can also register on the same day that you vote with valid proof of residence, but registering before you arrive at the polls will save you time.**

If you do not receive your voter registration card, or if you have any questions, call (202) 727-2525, (866) 328-6837, or 711 (TTY), or visit **www.dcboe.org**

¿Necesita ayuda en su idioma? Llame al (202) 727-2525
Avez-vous besoin d'aide dans votre langue ? Appelez le (202) 727-2525
Cần sự trợ giúp ngôn ngữ của bạn? Hãy gọi (202) 727-2525

(Use a pen to complete this form)
VRF_Eng_Non_Citizen_12262023

NON-U.S. CITIZEN RESIDENT OF THE DISTRICT OF COLUMBIA

1 Check one: **Are you a U.S. Citizen?** ☐Yes ☑No — If you checked 'yes', do not complete this form.
1A Check one: **Would you like information on serving as an election worker for the next election?** ☐ Yes ☐ No
2 **Reason for completing this form** ☐New Registration ☐ Party Change ☐Address Change ☐ Name Change
Voter ID Number | Reg. Date | Clerk
3 **Last Name** | **First Name** | **Middle Name** | **Suffix** (Jr., Sr., II, III, IV)
4 **Address of Residence in DC** — **Select one:** ☐NE ☐NW ☐SE ☐SW | **Apartment Number** | **Zip Code**
5 **Mailing Address, if different from #4** (Include jail or BOP ID Number, if incarcerated) | **Zip Code** | **E-mail address** *(Optional)*
6 **Date of Birth** | 7 **Daytime Phone Number** *(Optional)* | 8 **DC DMV-issued ID Number.** If you do not have one, enter the last 4 digits of your Social Security Number:
8A ☐**I have not been issued a Driver's License Number or a Social Security Number.**
9 **Party Registration – Check one box**
☐Democratic Party
☐Republican Party
☐D.C. Statehood Green Party
☐***no party (independent)
☐***other party (write name below)
*****PLEASE NOTE:** To vote in a primary election in the District of Columbia, you must be registered with the Democratic, Republican, or D.C. Statehood Green Party.
10 *Optional:* If you need help with voting, please indicate the type of help:
11 **What is your primary language if it is not English?**
12 **Name and Address on Last Registration in the United States:** (If outside D.C., include county and state)
13 Read and Sign the **Voter Declaration** below.
I swear or affirm that I meet each of the following qualifications:
- My residence in the District of Columbia is at the address (#4) above
- I am at least 16 years old
- I have not been found by a court to be legally incompetent to vote
- I do not claim voting residence or the right to vote in another U.S. state or territory or country

WARNING: If you sign this statement even though you know it is untrue, you can be convicted and fined up to $10,000 and/or jailed for up to five years.

Signature | Date

Fold on dotted lines, seal and mail.
Notice: Voter registration information is public, with the exception of full/partial social security numbers, voter registration numbers, dates of birth, email addresses, and telephone numbers. Other information may also be held confidential as prescribed by federal and/or District law. (D.C. Official Code § 2-531 et seq.; 3 DCMR § 510.5)

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፡-
የመራጮች መብቶች እና ኃላፊነቶች

ለተመሳሳይ ቀን ምዝገባ ወደ ድምጽ መስጠት ማዕከላት ምን ማምጣት ያስፈልገኛል?

የነዋሪነት ሰነድ ማስረጃዎን ማምጣት አለብዎት። ምሳሌዎች የሚያካትቱት፡-

- የአሁናዊ እና ትክክለኛ በመንግስት የተሰጠ ፎቶ ያለው መታወቂያ።
- የአሁን የፍጆታ ክፍያ፣ የባንክ መግለጫ፣ የመንግስት ቼክ ወይም የክፍያ ቼክ (እርስዎ ማመልከቻዎን ከላኩበት ቀን ከ90 ቀናት ቀደም ብሎ ባለው ቀን ወይም በፖስታ ወይም በመስመር ላይ ማረጋገጫ ካላስገቡ፣ ከሚመርጡበት ቀን 90 ቀናት አስቀድሞ)።
- ማንኛውም ሌላ በመንግስት የተሰጠ ሰነድ።

READY SET VOTE!

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፡- የመራጬ ምዝገባ

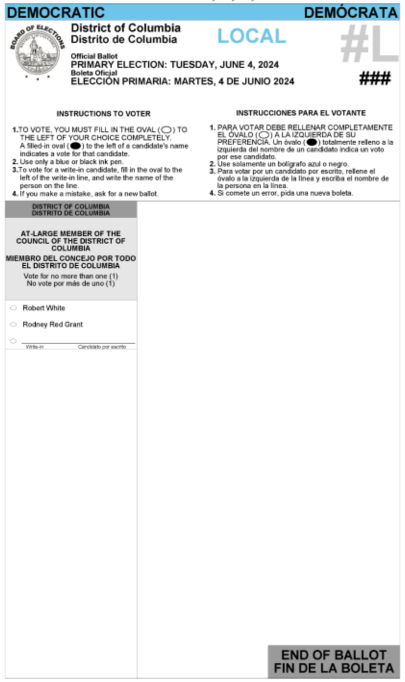
- **የቋንቋ ተደራሽነት ድጋፍ**
    - የመራጬ ምዝገባ ማመልከቻዎች በእንግሊዝኛ፣ በስፓኒሽ፣ በአማርኛ፣ በፈረንሳይኛ፣ በቬትናምኛ፣ በቻይንኛ እና በኮሪያኛ ይገኛሉ። ተጨማሪ ቋንቋዎች በመጠይቅ ይቀርባል።
- **የሚመጡ ክንውኖች/እድሎች፡-**
    - የመራጬ ምዝገባ ክንውኖች በDCBOE የክንውን ቀን መቁጠሪያ ላይ በwww.dcboe.org/events ሊገኝ ይችላል።

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፡- የመራጭ መብቶች እና ኃላፊነቶች

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች ድምጽ መስጫ ምን ይመስላል?

- በአካባቢ የሚገኙ ውድድሮች ብቻ አለው።
- “L” በሚለው ፊደል ከላይ “LOCAL” ተብሎ ምልክት ይደረግበታል።
- ተጨማሪ ናሙናዎች መራጩ መምሪያ ውስጥ ወይም በእርስዎ ድረገጽ www.dcboe.org ላይ ይገኛል።

Wards 1,3,5,6 L



DEMOCRATIC DEMÓCRATA
District of Columbia
Distrito de Columbia
LOCAL
#L
Official Ballot
PRIMARY ELECTION: TUESDAY, JUNE 4, 2024
Boleta Oficial
ELECCIÓN PRIMARIA: MARTES, 4 DE JUNIO 2024
###

INSTRUCTIONS TO VOTER

1. TO VOTE, YOU MUST FILL IN THE OVAL ( ) TO THE LEFT OF YOUR CHOICE COMPLETELY. A filled-in oval ( ) to the left of a candidate's name indicates a vote for that candidate.
2. Use only a blue or black ink pen.
3. To vote for a write-in candidate, fill in the oval to the left of the write-in line, and write the name of the person on the line.
4. If you make a mistake, ask for a new ballot.

INSTRUCCIONES PARA EL VOTANTE

1. PARA VOTAR DEBE RELLENAR COMPLETAMENTE EL ÓVALO ( ) A LA IZQUIERDA DE SU PREFERENCIA. Un óvalo ( ) totalmente relleno a la izquierda del nombre de un candidato indica un voto por ese candidato.
2. Use solamente un bolígrafo azul o negro.
3. Para votar por un candidato por escrito, rellene el óvalo a la izquierda de la línea y escriba el nombre de la persona en la línea.
4. Si comete un error, pida una nueva boleta.

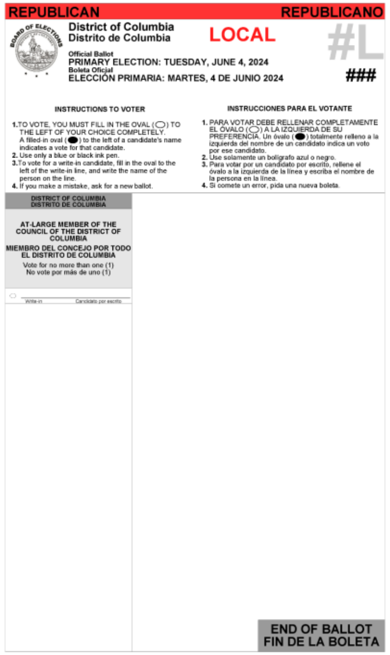
DISTRICT OF COLUMBIA
DISTRITO DE COLUMBIA

AT-LARGE MEMBER OF THE COUNCIL OF THE DISTRICT OF COLUMBIA
MIEMBRO DEL CONCEJO POR TODO EL DISTRITO DE COLUMBIA
Vote for no more than one (1)
No vote por más de uno (1)

Robert White
Rodney Red Grant
Write-in Candidato por escrito

END OF BALLOT
FIN DE LA BOLETA

Wards 1,3,5,6 L



REPUBLICAN REPUBLICANO
District of Columbia
Distrito de Columbia
LOCAL
#L
Official Ballot
PRIMARY ELECTION: TUESDAY, JUNE 4, 2024
Boleta Oficial
ELECCIÓN PRIMARIA: MARTES, 4 DE JUNIO 2024
###

INSTRUCTIONS TO VOTER

1. TO VOTE, YOU MUST FILL IN THE OVAL ( ) TO THE LEFT OF YOUR CHOICE COMPLETELY. A filled-in oval ( ) to the left of a candidate's name indicates a vote for that candidate.
2. Use only a blue or black ink pen.
3. To vote for a write-in candidate, fill in the oval to the left of the write-in line, and write the name of the person on the line.
4. If you make a mistake, ask for a new ballot.

INSTRUCCIONES PARA EL VOTANTE

1. PARA VOTAR DEBE RELLENAR COMPLETAMENTE EL ÓVALO ( ) A LA IZQUIERDA DE SU PREFERENCIA. Un óvalo ( ) totalmente relleno a la izquierda del nombre de un candidato indica un voto por ese candidato.
2. Use solamente un bolígrafo azul o negro.
3. Para votar por un candidato por escrito, rellene el óvalo a la izquierda de la línea y escriba el nombre de la persona en la línea.
4. Si comete un error, pida una nueva boleta.

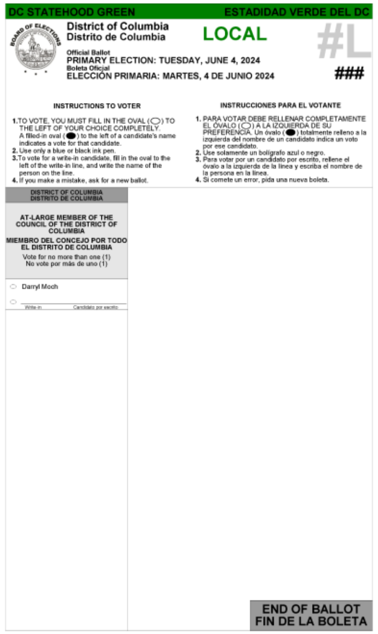
DISTRICT OF COLUMBIA
DISTRITO DE COLUMBIA

AT-LARGE MEMBER OF THE COUNCIL OF THE DISTRICT OF COLUMBIA
MIEMBRO DEL CONCEJO POR TODO EL DISTRITO DE COLUMBIA
Vote for no more than one (1)
No vote por más de uno (1)

Write-in Candidato por escrito

END OF BALLOT
FIN DE LA BOLETA

Wards 1,3,5,6 L



DC STATEHOOD GREEN ESTADIDAD VERDE DEL DC
District of Columbia
Distrito de Columbia
LOCAL
#L
Official Ballot
PRIMARY ELECTION: TUESDAY, JUNE 4, 2024
Boleta Oficial
ELECCIÓN PRIMARIA: MARTES, 4 DE JUNIO 2024
###

INSTRUCTIONS TO VOTER

1. TO VOTE, YOU MUST FILL IN THE OVAL ( ) TO THE LEFT OF YOUR CHOICE COMPLETELY. A filled-in oval ( ) to the left of a candidate's name indicates a vote for that candidate.
2. Use only a blue or black ink pen.
3. To vote for a write-in candidate, fill in the oval to the left of the write-in line, and write the name of the person on the line.
4. If you make a mistake, ask for a new ballot.

INSTRUCCIONES PARA EL VOTANTE

1. PARA VOTAR DEBE RELLENAR COMPLETAMENTE EL ÓVALO ( ) A LA IZQUIERDA DE SU PREFERENCIA. Un óvalo ( ) totalmente relleno a la izquierda del nombre de un candidato indica un voto por ese candidato.
2. Use solamente un bolígrafo azul o negro.
3. Para votar por un candidato por escrito, rellene el óvalo a la izquierda de la línea y escriba el nombre de la persona en la línea.
4. Si comete un error, pida una nueva boleta.

DISTRICT OF COLUMBIA
DISTRITO DE COLUMBIA

AT-LARGE MEMBER OF THE COUNCIL OF THE DISTRICT OF COLUMBIA
MIEMBRO DEL CONCEJO POR TODO EL DISTRITO DE COLUMBIA
Vote for no more than one (1)
No vote por más de uno (1)

Darryl Moch
Write-in Candidato por escrito

END OF BALLOT
FIN DE LA BOLETA

ዜጋ ያልሆኑ የዲሲ ነዋሪዎች፡- የቋንቋ ተደራሽነት

- ጠቅላላ የDCBOE ቋንቋ መዳረሻ ቅድመ-እይታ
- በቅድመ-ድምጽ መስጠት እና በቀዳማዊ የምርጫ ቀን ምን ይኖራል?

የምርጫ ቅድመ-እይታ፦ አስፈላጊ ዝመናዎች

ለቀዳማዊው ምርጫ አስፈላጊ ቀነ ገደቦች እና ቀናት፦

- **ኤፕሪል 29፦** ድምጽ መስጫዎች ለሁሉም ብቁ ለሆኑ የዲሲ ተመዝጋቢ መራጮች በፖስታ ይላካል።
- **ሜይ 10፦** 55 የፖስታ የድምጽ መስጫ ሳጥኖች።
- **ሜይ 14፦** በፖስታ ወይም በመስመር ላይ የመራጭ ምዝገባ የሚጠናቀቅበት ጊዜ።

  የተመሳሳይ ቀን የመራጭ ምዝገባ በቅድመ ድምጽ መስጠት እና በምርጫ ቀን ላይ ይገኛል።
- **ሜይ 14፦** የፓርቲ ጥምረት ሁኔታን ለመለወጥ አሁን ላይ ለተመዘገቡ መራጮች የመጨረሻ ቀን።
- **ከሜይ 26 እስከ ጁን 2፣ 2024፦ ቅድመ-ድምጽ መስጠት፦ 25 የምርጫ ማዕከላት** ከ8:30 am – 7:00 pm ድረስ ይከፈታሉ።

  የቅድመ-ድምጽ መስጠት የድምጽ መስጫ ማዕከላት ሰኞ ሜይ 27፣ 2024 የMemorial Day ስለሚከበር ዝግ ይሆናል።
- **ጁን 4፣ 2024፦ የቀዳማዊ ምርጫ ቀን፦ 75 የምርጫ ማእከላት** ከ7:00 am – 8:00 pm ይከፈታሉ።

BOARD OF ELECTIONS DISTRICT OF COLUMBIA

READY SET VOTE!

የምርጫ ቅድመ-እይታ፡- ቁልፍ ነጥቦች

መራጮች ማወቅ የሚያስፈልጋቸው ነገር፡-

- በቀዳሚ ምርጫ ላይ ድምጽ ለመስጠት በDemocratic፣ Republican፣ ወይም D.C. Statehood Green Party መመዝገብ አለብዎት።
- እርስዎ ድምጽ መስጫውን ማግኘትዎን ለማረጋገጥ የመራጭ ምዝገባ ሁኔታን ያረጋግጡ ወይም ያዘምኑ።
- ድምጽ የተሰጡባቸው ድምጽ መስጫዎች በማንኛውም የመልዕክት ድምጽ መስጫ መጣያ ኮሮጆ፣ በመራጭ ማዕከል ሊከማች ወይም በUSPS በፖስታ ሊላክ ይችላል።
- የድምጽ መስጫ መከታተያ በ **www.dcboe.org** ላይ ይገኛል።
- መራጮች በቅድሚያ ድምጽ በሚሰጥበት ጊዜ ወይም በምርጫ ቀን በማንኛውም የድምፅ ማእከል ድምጽ መስጠት ይችላሉ። የድምጽ መስጠት ማዕከል አካባቢዎችን ማግኘት እና የድምጽ መስጫ መክተቻ ሳጥን ቦታዎችን በ **www.dcboe.org** ላይ በማግኘት መላክ ይችላሉ።
- የናሙና ድምጽ መስጫዎች በ **www.dcboe.org/elections/2024-elections** ላይ ይገኛሉ።

BOARD OF ELECTIONS DISTRICT OF COLUMBIA

READY SET VOTE!

ጥያቄ እና መልሶች

የጥያቄና መልስ አተገባበርን በመጠቀም ጥያቄ ለመጠየቅ፡-

- የጥያቄና መልስ ሳጥን ውስጥ ጥያቄዎን ይጻፉ።
- ላክ የሚለው ላይ ጠቅ ያድርጉ።

በጥያቄና መልስ ወቅት ጥያቄ ለመጠየቅ፡-

- “እጅዎን ያውጡ” እና እድል እስኪሰጥዎት ይጠብቁ።
- ድምጹ ከጠፋበት እንዲያበሩ ይጠየቃሉ እና ጥያቄ መጠየቅ ይችላሉ።

BOARD OF ELECTIONS DISTRICT OF COLUMBIA

READY SET VOTE!

ተጨማሪ ጥያቄዎች አሉዎት?

DC Board of Elections፡

ስልክ: 202-727-2525
ድረገጽ፦ www.dcboe.org
አድራሻ: 1015 Half Street SE, Suite 750፤ ክፍት የስራ ቀናት ከ8:15 am እስከ 4:45 pm
ኢሜይል፦

- director@dcboe.org (ጠቅላላ መረጃ)
- communications@dcboe.org (ፕሬስ እና ሚዲያ)
- ogc@dcboe.org (ለFOIA መጠይቆች)
- outreach@dcboe.org (ለመዳረሻ መጠይቆች)

BOARD OF ELECTIONS DISTRICT OF COLUMBIA

READY SET VOTE!